

Taula d'equivalències d'acreditació de llengües L2 de la UV

Aprovada en la Comissió Assessora de Llengües L2, de 23 de juliol de 2013

TOTES LES LLENGÜES

La competència en una llengua estrangera podrà ser reconeguda mitjançant certificat que s'ha realitzat i superat una prova de nivell en algun dels centres acreditats per a això i reconeguts per la Universitat de València: Facultat de Filologia, Traducció i Comunicació, Facultat de Magisteri de la Universitat de València i Centre d'Idiomes de la Universitat de València. Així mateix, la competència en una llengua estrangera serà reconeguda als llicenciats-graduats o llicenciades-graduades en titulacions Filològiques, de Traducció, i als Mestres, segons els nivells establerts en el seus plans d'estudis. També ho serà per als qui hagen cursat i superat assignatures impartides per àrees filològiques de la Universitat de València segons l'acreditació corresponent.

Es reconeixerà la competència de nivell **B1** als estudiants que hagen cursat i superat batxillerat bilingüe, excepte acreditació oficial que ho modifique. També als qui hagen superat més de 40 crèdits impartits en una llengua estrangera i als qui hagen cursat i superat un curs d'estudis universitaris en l'estranger amb més de 40 crèdits en la llengua del país corresponent.

(Aprovat en Consell de Govern de 28 de març de 2013. ACGUV 45/2013.)

| | |
|---------------------------|-----------------------|
| DEUTSCH | pàgines 2, 3 |
| ENGLISH | pàgines 4, 5, 6, 7, 8 |
| ESPAÑOL (LE) | pàgina 9 |
| FRANÇAIS | pàgines 10, 11, 12 |
| ITALIANO | pàgines 13, 14 |
| PORTUGUÊS | pàgina 15 |
| XINÈS | pàgina 15 |

| DEUTSCH | A1 Inicial Acceso | A2 Bàsic Plataforma | B1 Llindar Umbral | B2 Avançat Avanzado | C1 Funcional Dominio operativo eficaz | C2 Domini Maestría |
|---|-------------------------------------|-------------------------------------|--|---|--|--|
| Goethe Institut | Start Deutsch 1 Fit in Deutsch 1 | Start Deutsch 2 Fit in Deutsch 2 | Zertifikat Deutsch (ZD) Deutsch für Jugendliche (ZDJ) | Goethe-Zertifikat B2 ZDfB (Zertifikat Deutsch für den Beruf) Prüfung Deutsch als Fremdsprache (DAF)* BULATS 60 -74 pts. | Goethe-Zertifikat C1 ZDfB (Zertifikat Deutsch für den Beruf) PWD (Prüfung Wirtschaftsdeutsch International) Prüfung Deutsch als Fremdsprache (DAF)* BULATS 75 – 89 pts. | Goethe-Zertifikat C2: GDS ZOP (Zentrale Oberstufenprüfung) KDS (Kleines Deutsches Sprachdiplom) GDS (Großes Deutsches Sprachdiplom) BULATS 90 – 100 pts. |
| TestDaf Institut | | | | TDN 3 (Test Daf 3) TDN 4 (Test Daf 4)* | TDN 4 (Test Daf 4)* TDN 5 (Test Daf 5) | |
| The European Language Certificates – TELC | TELC Deutsch A1 | TELC Deutsch A2 | TELC Deutsch B1 | TELC Deutsch B2 (Zertifikat Deutsch Plus) telc Deutsch B2 – Beruf (Zertifikat Deutsch für den Beruf) | TELC Deutsch C1 (Zertifikat Deutsch C1) | TELC Deutsch C2 |

| DEUTSCH | A1 Inicial Acceso | A2 Bàsic Plataforma | B1 Llindar Umbral | B2 Avançat Avanzado | C1 Funcional Dominio operativo eficaz | C2 Domini Maestría |
|---|----------------------------------|---|--|--|--|--|
| Österreichisches Sprachdiplom Deutsch (ÖSD) | | | | MD (Mittelstufe Deutsch) | OD (Oberstufe Deutsch) | WD (Wirtschaftssprache Deutsch) |
| Sistema Educatiu | | | | Titulats de sistemes educatius als quals és aplicable l'article 38.5 de la Llei Orgànica 2/2006, de 3 de maig Títol de Mestre, especialitat Llengua Estrangera: Alemany | | Títol de Llicenciat o Llicenciada en Filologia Alemanya, o títol de grau equivalent Títol de Llicenciat o Llicenciada en Traducció i Interpretació: Alemany, o títol de grau equivalent |
| EOI (967/1988) | 1r curs Cicle elemental | 2n curs Cicle elemental | 3r curs Cicle elemental i Certificat cicle elemental | 1r i 2n curs Cicle superior i Certificat d'aptitud | | |
| EOI (944/2003 i 1629/2006) | 1r curs Nivell bàsic | 2n curs Nivell bàsic i Certificat de nivell bàsic | 1r i 2n curs Nivell intermedi i Certificat de nivell intermedi | 1r i 2n curs Nivell avançat i Certificat de nivell avançat | | |

| ENGLISH | A1 Inicial Acceso | A2 Bàsic Plataforma | B1 Llindar Umbral | B2 Avançat Avanzado | C1 Funcional Dominio operativo eficaz | C2 Domini Maestría |
|---|----------------------------------|------------------------------------|-----------------------------------|---------------------------------------|--|---|
| Cambridge ESOL Main Suite | | Key English Test (KET) | Preliminary English Test (PET) | First Certificate in English (FCE) | Certificate in Advanced English (CAE) | Certificate of Proficiency in English (CPE) |
| Cambridge ESOL Business English Certificates (BEC) | | | BEC Preliminary | BEC Vantage | BEC Higher | |
| Cambridge ESOL Business Language Testing Service (BULATS) | Score of 0-19 | Score of 20-39 | Score of 40-59 | Score of 60-74 | Score of 75-89 | Score of 90-100 |
| Cambridge ESOL Certificate in English Language Skills (CELS) | | | CELS Preliminary | CELS Vantage | CELS Higher | |
| Cambridge ESOL International English Language Testing System (IELTS) | Less than overall band of 3 | Overall band 3 | Overall bands 3-5.5 | Overall bands 5.5-6.5 | Overall bands 6.5-7.0 | Overall bands of 7.5 or higher |
| Pearson Test of English (PTE) General | PTE General Level A1 | PTE General Level 1 | PTE General Level 2 | PTE General Level 3 | PTE General Level 4 | PTE General Level 5 |
| Assessment and Qualifications Alliance | JET Foundation JET 1 JET 2 | JET 3 | JET 4 | SET 1 | SET 2 | |

| ENGLISH | A1 Inicial Acceso | A2 Bàsic Plataforma | B1 Llindar Umbral | B2 Avançat Avanzado | C1 Funcional Dominio operativo eficaz | C2 Domini Maestría |
|--|--|--|--|--|---|---|
| Trinity College ESOL Spoken Examinations (Listening and Speaking ONLY) | Graded Examinations in Spoken English (GESE Level 1) (GESE Level 2) (GESE Level 3) | Graded Examinations in Spoken English (GESE Level 4) (GESE Level 5) | Graded Examinations in Spoken English (GESE Level 6) (GESE Level 7) Spoken English for Work (SEW B1) | Graded Examinations in Spoken English (GESE Level 8) (GESE Level 9) (GESE Level 10) Spoken English for Work (SEW B2) Spoken English for Work (SEW B2+) | Graded Examinations in Spoken English (GESE Level 11) Spoken English for Work (SEW C1) | Graded Examinations in Spoken English (GESE Level 12) |
| Trinity College Integrated Skills Examinations | | Integrated Skills in English Certificate (ISE 0) | Integrated Skills in English Certificate (ISE I) | Integrated Skills in English Certificate (ISE II) | Integrated Skills in English Certificate (ISE III) | Integrated Skills in English Certificate (ISE IV) |
| Test of Legal English (TOLES) | | | Intermediate | Upper intermediate Pre-advanced | Advanced | |
| English Speaking Board EAL/ESOL Spoken Communication | Entry 1 | Entry 2 | Entry 3 | Level 1 | Level 2 | Level 3 |
| Edexcel International (London Tests of English) | Level A1 | Level 1 | Level 2 | Level 3 | Level 4 | Level 5 |
| London Chamber of Commerce and Industry Examinations Board (LCCIEB) English Language Skills Assessment Tests (ELSA) Listening Test | Score of 0-79 | Score of 119-155 | Score of 156-198 | Score of 199-229 | Score of 230-237 | Score of 238-250 |

| ENGLISH | A1 Inicial Acceso | A2 Bàsic Plataforma | B1 Llindar Umbral | B2 Avançat Avanzado | C1 Funcional Dominio operativo eficaz | C2 Domini Maestría |
|--|----------------------------------|-------------------------------------|--|------------------------------------|--|-----------------------------------|
| London Chamber of Commerce and Industry Examinations Board (LCCIEB) English Language Skills Assessment Tests (ELSA) Speaking Test | Novice Low Novice Mid | Novice High Intermediate Low | Intermediate Low Intermediate Mid | Intermediate Mid Advanced | Advanced High | Superior |
| London Chamber of Commerce and Industry Examinations Board (LCCIEB) English Language Skills Assessment Tests (ELSA) Writing Test | Score of 0-47 | Score of 48-59 | Score of 60-76 | Score of 77-93 | Score of 94-100 | Score of N/A |
| London Chamber of Commerce and Industry Examinations Board (LCCIEB) English Language Skills Assessment Tests (ELSA) Reading Test | Score of 0-106 | Score of 107-141 | Score of 142-183 | Score of 184-211 | Score of 212-219 | Score of 220-250 |

| ENGLISH | A1 Inicial Acceso | A2 Bàsic Plataforma | B1 Llindar Umbral | B2 Avançat Avanzado | C1 Funcional Dominio operativo eficaz | C2 Domini Maestría |
|---|----------------------------------|------------------------------------|----------------------------------|------------------------------------|--|-----------------------------------|
| <p>London Chamber of Commerce and Industry Examinations Board (LCCIEB):</p> <p>English for Business - English for Commerce- Written English for the Tourism Industry (WEFT) – Practical Business English – Spoken English for Industry and Commerce (SEFIC)</p> | Preliminary | 1 | 2 | 3 | 4 | N/A |
| <p>City & Guilds-Pitman ESOL:</p> <p>English for Speakers of Other Languages – Spoken English for Speakers of Other Languages – Young Learners English for Speakers of Other Languages – Young Learners Spoken English for Speakers of Other Languages – English for Business Communication – Spoken English Test for Business – English for Office Skill</p> | Basic | Elementary | Elementary Intermediate | Intermediate | Higher Intermediate | Advanced |
| <p>Educational Testing Service (ETS)</p> <p>Test of English as a Foreign Language Internet Based Test (TOEFL iBT)</p> | 26 - 45 | 46 - 67 | 67 - 86 | 87 - 109 | 110 - 120 | 120 |

| ENGLISH | A1 Inicial Acceso | A2 Bàsic Plataforma | B1 Llindar Umbral | B2 Avançat Avanzado | C1 Funcional Dominio operativo eficaz | C2 Domini Maestría |
|--|----------------------------------|--|---|--|--|---|
| Educational Testing Service (ETS) Test of English as a Foreign Language Paper-Based Test (TOEFL PBT) | 380 - 450 | 450 - 500 | 517 - 563 | 567 - 633 | 637 - 673 | 677 |
| Educational Testing Service (ETS) Test of English for International Communication (TOEIC) | | | | 785 - 945 | 945 - 990 | |
| The European Language Certificates – TELC) | TELC English A1 | TELC English A2 | TELC English B1 | TELC English B2 | TELC English C1 | TELC English C2 |
| Sistema Educatiu | | | Titulats de sistemes educatius als quals és aplicable l'article 38.5 de la Llei Orgànica 2/2006, de 3 de maig Títol de Mestre en Educació Infantil i/o Primària | Titulats de sistemes educatius als quals és aplicable l'article 38.5 de la Llei Orgànica 2/2006, de 3 de maig Títol de Mestre, especialitat Llengua Estrangera: Anglès | | Títol de Llicenciat o Llicenciada en Filologia Anglesa, o títol de grau equivalent Títol de Llicenciat o Llicenciada en Traducció i Interpretació: Anglès, o títol de grau equivalent |
| EOI (967/1988) | 1r curs Cicle elemental | 2n curs Cicle elemental | 3r curs Cicle elemental i Certificat cicle elemental | 1r i 2n curs Cicle superior i Certificat d'aptitud | | |
| EOI (944/2003 i 1629/2006) | 1r curs Nivell bàsic | 2n curs Nivell bàsic i Certificat de nivell bàsic | 1r i 2n curs Nivell intermedi i Certificat de nivell intermedi | 1r i 2n curs Nivell avançat i Certificat de nivell avançat | | |

| ESPAÑOL (LE) | A1 Inicial Acceso | A2 Bàsic Plataforma | B1 Llindar Umbral | B2 Avançat Avanzado | C1 Funcional Dominio operativo eficaz | C2 Domini Maestría |
|----------------------------|---|---|--|---|--|---|
| Instituto Cervantes | Diploma de Español como Lengua Extranjera (DELE A1) | Diploma de Español como Lengua Extranjera (DELE A2) | Diploma de Español como Lengua Extranjera (DELE B1) - (DELE Inicial) | Diploma de Español como Lengua Extranjera (DELE B2) - (DELE Intermedio) | Diploma de Español como Lengua Extranjera (DELE C1) | Diploma de Español como Lengua Extranjera (DELE C2) – (DELE Superior) |
| EOI (967/1988) | 1r curs Cicle elemental | 2n curs Cicle elemental | 3r curs Cicle elemental i Certificat cicle elemental | 1r i 2n curs Cicle superior i Certificat d'aptitud | | |
| EOI (944/2003 i 1629/2006) | 1r curs Nivell bàsic | 2n curs Nivell bàsic i Certificat de nivell bàsic | 1r i 2n curs Nivell intermedi i Certificat de nivell intermedi | 1r i 2n curs Nivell avançat i Certificat de nivell avançat | | |

| FRANÇAIS | A1 Inicial Acceso | A2 Bàsic Plataforma | B1 Llindar Umbral | B2 Avançat Avanzado | C1 Funcional Dominio operativo eficaz | C2 Domini Maestría |
|--|--|--|--|--|---|--|
| Alliance Française | | Certificat d'Études de Français Pratique 1 (CEFP1) | Certificat d'Études de Français Pratique 2 (CEFP2) | Diplôme de Langue Française (DL) BULATS DE 60-74 pts. | Diplôme Supérieur d'Études Françaises Modernes (DS) BULATS DE 75-89 pts. | Diplôme d'Hautes Études Françaises (DHEF) BULATS DE 90-100 pts. |
| CIEP (Centre Internationale d'Études Pédagogiques) DIPLOMA DELF –DALF) | Diplôme d'Études en Langue Française (DELF A1) | Diplôme d'Études en Langue Française (DELF A2) | Diplôme d'Études en Langue Française (DELF B1) | Diplôme d'Études en Langue Française (DELF B2) | Diplôme Approfondi de Langue Française (DALF C1) | Diplôme Approfondi de Langue Française (DALF C2) |
| CIEP (Centre Internationale d'Études Pédagogiques) TCF (TEST DE CONNAISSANCE DU FRANÇAIS) | A1: Élémentaire, niveau 1 (100-199) | A2: Élémentaire avancé, niveau 2 (200-299) | B1: Intermédiaire, niveau 3 (300-399) | B2: Intermédiaire, avancé, niveau 4 (400-499) | C1: Supérieur niveau 5 (500-599) | C2: Supérieur niveau 5 (600-699) |
| CCIP (Chambre de Commerce et d'Industrie de Paris) DFP (Diplômes de Français Professionnel) | Diplôme de Français Professionnel (DFP A1) | Diplôme de Français Professionnel (DFP A2) | Diplôme de Français Professionnel (DFP B1) | Diplôme de Français Professionnel (DFP B2) | Diplôme de Français Professionnel (DFP C1) | Diplôme de Français Professionnel (DFP C2) |

| FRANÇAIS | A1 Inicial Acceso | A2 Bàsic Plataforma | B1 Llindar Umbral | B2 Avançat Avanzado | C1 Funcional Dominio operativo eficaz | C2 Domini Maestría |
|---|----------------------------------|---|--|--|--|--|
| The European Language Certificates – TELC | TELC Français A1 | TELC Français A2 | TELC Français B1 | TELC Français B2 | TELC Français C1 | TELC Français C2 |
| Sistema Educatiu | | | Titulats de sistemes educatius als quals és aplicable l'article 38.5 de la Llei Orgànica 2/2006, de 3 de maig Títol de Mestre en Educació Infantil i/o Primària | Titulats de sistemes educatius als quals és aplicable l'article 38.5 de la Llei Orgànica 2/2006, de 3 de maig Títol de Mestre, especialitat Llengua Estrangera: Francès | | Títol de Llicenciat o Llicenciada en Filologia Francesa, o títol de grau equivalent Títol de Llicenciat o Llicenciada en Traducció i Interpretació: Francès o grau equivalent |
| EOI (967/1988) | 1r curs Cicle elemental | 2n curs Cicle elemental | 3r curs Cicle elemental i Certificat cicle elemental | 1r i 2n curs Cicle superior i Certificat d'aptitud | | |
| EOI (944/2003 i 1629/2006) | 1r curs Nivell bàsic | 2n curs Nivell bàsic i Certificat de nivell bàsic | 1r i 2n curs Nivell intermedi i Certificat de nivell intermedi | 1r i 2n curs Nivell avançat i Certificat de nivell avançat | | |

| ITALIANO | A1 Inicial Acceso | A2 Bàsic Plataforma | B1 Llindar Umbral | B2 Avançat Avanzado | C1 Funcional Dominio operativo eficaz | C2 Domini Maestría |
|-------------------------------------|----------------------------------|---|---|---|---|---|
| Università per Stranieri di Perugia | | Certificato di Conoscenza della Lingua Italiana, Livello 1 (CELI 1) | Certificato di Conoscenza della Lingua Italiana, Livello 2 (CELI 2) | Certificato di Conoscenza della Lingua Italiana, Livello 3 (CELI 3) | Certificato di Conoscenza della Lingua Italiana, Livello 4 (CELI 4) | Certificato di Conoscenza della Lingua Italiana, Livello 5 (CELI 5) |
| Università per Stranieri di Siena | | | | CILS Due-B2 (Certificazione di Italiano come Lingua Straniera) | CILS Tre-C1 (Certificazione di Italiano come Lingua Straniera) | CILS Quattro-C2 (Certificazione di Italiano come Lingua Straniera) |
| Università degli Studi di Roma Tre | | | | Int IT (Certificato di Competenza Intermedia in Italiano come Lingua Straniera) | | IT (Certificato di Italiano come Lingua Straniera) |
| Società Dante Alighieri | | | | PLIDA B2 (Progetto Lingua Italiana Dante Alighieri) PLIDA Commerciale B2 | PLIDA C1 (Progetto Lingua Italiana Dante Alighieri) PLIDA Commerciale C1 | PLIDA C2 (Progetto Lingua Italiana Dante Alighieri) |

| ITALIANO | A1 Inicial Acceso | A2 Bàsic Plataforma | B1 Llindar Umbral | B2 Avançat Avanzado | C1 Funcional Dominio operativo eficaz | C2 Domini Maestría |
|---|----------------------------------|---|--|--|--|--|
| Sistema Educatiu | | | | <p>Titulats de sistemes educatius als quals és aplicable l'article 38.5 de la Llei Orgànica 2/2006, de 3 de maig</p> <p>Títol de Mestre, especialitat Llengua Estrangera: Italià</p> | | <p>Títol de Llicenciat o Llicenciada en Filologia Italiana, o títol de grau equivalent</p> <p>Títol de Llicenciat o Llicenciada en Traducció i Interpretació: Italià o grau equivalent</p> |
| The European Language Certificates – TELC | TELC Italiano A1 | TELC Italiano A2 | TELC Italiano B1 | TELC Italiano B2 | TELC Italiano C1 | TELC Italiano C2 |
| EOI (967/1988) | 1r curs Cicle elemental | 2n curs Cicle elemental | 3r curs Cicle elemental i Certificat cicle elemental | 1r i 2n curs Cicle superior i Certificat d'aptitud | | |
| EOI (944/2003 i 1629/2006) | 1r curs Nivell bàsic | 2n curs Nivell bàsic i certificat de nivell bàsic | 1r i 2n curs Nivell intermedi i Certificat de nivell intermedi | 1r i 2n curs Nivell avançat i Certificat de nivell avançat | | |

| PORTUGUÊS | A1 Inicial Acceso | A2 Bàsic Plataforma | B1 Llindar Umbral | B2 Avançat Avanzado | C1 Funcional Dominio operativo eficaz | C2 Domini Maestría |
|----------------------------|----------------------------------|--|--|--|---|--|
| Universidade de Lisboa | | Certificado Inicial de Português Língua Estrangeira (CIPLE) | Diploma Elementar de Português Língua Estrangeira (DEPLE) | Diploma Intermédio de Português Língua Estrangeira (DIPLE) | Diploma Avançado de Português Língua Estrangeira (DAPLE) | Diploma Universitário de Português Língua Estrangeira (DUPLE) |
| EOI (967/1988) | 1r curs Cicle elemental | 2n curs Cicle elemental | 3r curs Cicle elemental i Certificat cicle elemental | 1r i 2n curs Cicle superior i Certificat d'aptitud | | |
| EOI (944/2003 i 1629/2006) | 1r curs Nivell bàsic | 2n curs Nivell bàsic i certificat de nivell bàsic | 1r i 2n curs Nivell intermedi i Certificat de nivell intermedi | 1r i 2n curs Nivell avançat i Certificat de nivell avançat | | |

| XINÈS (MANDARÍ) 中文 | A1 Inicial Acceso | A2 Bàsic Plataforma | B1 Llindar Umbral | B2 Avançat Avanzado | C1 Funcional Dominio operativo eficaz | C2 Domini Maestría |
|-----------------------------------|----------------------------------|------------------------------------|-------------------------------------|------------------------------------|--|-----------------------------------|
| | HSK I (Hanyu Shuiping Kaoshi I) | HSK II (Hanyu Shuiping Kaoshi II) | HSK III (Hanyu Shuiping Kaoshi III) | HSK IV (Hanyu Shuiping Kaoshi IV) | HSK V (Hanyu Shuiping Kaoshi V) | HSK VI (Hanyu Shuiping Kaoshi VI) |